

**UCHWAŁA NR XXXIX/205/10**  
**RADY MIEJSKIEJ W SURAZU**

z dnia 27 stycznia 2010 r.

**w sprawie zmian w budżecie gminy na 2010 r.**

Na podstawie art.18 ust.2 pkt 4, ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U.z 2001r. Nr 142 poz.1591; z 2002r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz 558, Nr 113 poz. 984, Nr 153 poz.1271, Nr 214, poz. 1806; z 2003r. Nr 80, poz. 717, Nr 162, poz. 1568; z 2004r. Nr 102 poz. 1055 Nr 116 poz.1203; z 2005r. Nr 172,poz.1441; Nr 175, poz. 1457; z 2006r. Nr 17, poz.128, Nr 181 poz. 1337 z 2007r. Nr 48 poz. 327, Nr 138 poz. 974 , Nr 173 poz. 1218 z 2008r. Nr 180 poz. 1111, Nr 223 poz.1458 z 2009 r. Nr 52, poz. 420, Nr 157, poz. 1241) oraz art.211, art.217 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U z 2009 r. Nr 157,poz.1240,) Rada Miejska w Surazie uchwala, co następuje:

**§ 1. Dokonać zmian w planie dochodów.**

1. Zwiększyć dochody o kwotę 1.306.000,-

Dział 600 – rozdz. 60016 § 6300 o kwotę 1.250.000,-

Dział 852 – rozdz. 85295 § 2030 o kwotę 56.000,-

2. Zmniejszyć dochody o kwotę 1.250.000,-

Dział 600 – rozdz. 60016 § 6330 o kwotę 1.250.000,-

**§ 2. Dokonać zmian w planie wydatków.**

1. Zwiększyć wydatki o kwotę 358.000,-

Dział 600 – rozdz. 60016 § 6050 o kwotę 264.000,-

Dział 700 – rozdz. 70005 § 4300 o kwotę 5.000,-

Dział 801 – rozdz. 80104 § 2540 o kwotę 3.000,-

Dział 801 – rozdz. 80104 § 6059 o kwotę 10.000,-

Dział 852 – rozdz. 85295 § 3110 o kwotę 56.000,-

Dział 926 – rozdz. 92605 § 2830 o kwotę 20.000,-

2. Zmniejszyć wydatki o kwotę 119.000,-

Dział 630 – rozdz. 63095 § 4300 o kwotę 10.500,-

Dział 750 – rozdz. 75023 § 4010 o kwotę 40.000,-

Dział 750 – rozdz. 75023 § 4110 o kwotę 6.000,-

Dział 750 – rozdz. 75023 § 4120 o kwotę 1.000,-

Dział 750 – rozdz. 75023 § 6630 o kwotę 18.000,-

Dział 900 – rozdz. 90017 § 4010 o kwotę 20.000,-

Dział 900 – rozdz. 90017 § 4110 o kwotę 3.000,-

Dział 900 – rozdz. 90017 § 4120 o kwotę 500,-

Dział 921 – rozdz. 92109 § 2480 o kwotę 20.000,-

**§ 3.** W uchwale Nr XXXVIII/201/09 Rady Miejskiej w Surazie w sprawie uchwalenia budżetu gminy Suraz na 2010 rok z dnia 30 grudnia 2009r. zmienia się treść załącznika Nr 3 " Zadania inwestycyjne w 2010 roku", który stanowi załącznik Nr 1 do niniejszej uchwały.

**§ 4.** W uchwale Nr XXXVIII/201/09 Rady Miejskiej w Surazie w sprawie uchwalenia budżetu gminy Suraz na 2010 rok z dnia 30 grudnia 2009r. zmienia się treść załącznika Nr 3 " Wydatki na projekty realizowane ze środków pochodzących z funduszy strukturalnych", który stanowi załącznik Nr 2 do niniejszej uchwały.

**§ 5.** W uchwale Nr XXXVIII/201/09 Rady Miejskiej w Surazie w sprawie uchwalenia budżetu gminy Suraz na 2010 rok z dnia 30 grudnia 2009r. dodaje się załącznik Nr 10 " Limity wydatków na wieloletnie programy inwestycyjne w latach 2010 – 2012" w brzmieniu określonym w załączniku Nr 3 do niniejszej uchwały.

§ 6. W uchwale Nr XXXVIII/201/09 Rady Miejskiej w Surazie w sprawie uchwalenia budżetu gminy Suraz na 2010 rok z dnia 30 grudnia 2009r. zmienia się treść załącznika Nr 5 " Plan przychodów i rozchodów na 2010 rok", który stanowi załącznik Nr 4 do niniejszej uchwały

§ 7. Objasnienia dokonanych zmian w budżecie - zgodnie z załącznikiem Nr 5.

§ 8. 1. Budżet po dokonanych zmianach wynosi:

a) Plan dochodów ogółem 8.736.000 zł.

b) Plan wydatków ogółem 9.259.000 zł.

2. Deficyt budżetu gminy w kwocie 523.000 zł. zostanie pokryty przychodami pochodzącymi:

a) z wolnych środków w kwocie 183.000 zł.

b) d) z kredytów w kwocie 340.000 zł.

§ 9. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Suraz.

§ 10. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Podlaskiego.

Przewodniczący Rady Miejskiej  
Przewodniczący Rady Miejskiej  
Zygmunt Jarmoc  
Zygmunt Jarmoc

**Załącznik nr 1**  
do uchwały Nr XXXIX/205/10  
Rady Miejskiej w Surażu  
z dnia 27 stycznia 2010 r.

Zadania inwestycyjne w 2010 r.											
Lp.	Dział	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Łączne koszty finansowe	Koszty poniesione do 31.12.2009	Planowane wydatki				Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca wykonanie programu	
						rok budżetowy 2010 (8+9+10+11)	z tego źródła finansowania				
							dochody własne jest	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł*		środki wymienione w art. 5 ust. 1 pkt 2)3 u.f.p.
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.
1.	600	60016	Remont nawierzchni drogi gminnej Nr 106622B w m. Doktorce	228.040	11 040	217.000	217.000	0	0	0	URZĄD MIEJSKI W SURAZU
2	600	60016	Przebudowa drogi powiatowej Doktorca-Zawyki-Suraż (ul. Bielska) Nr 1508B, przebieg przez m. Zawyki o długości 1448,43 mb - w ramach PW NPPDL 2008-2011	2.500.000	0	2.500.000	285.000	340.000	1.875.000A		URZĄD MIEJSKI W SURAZU
3.	600	60016	Budowa ul. Zagumiennej w Surażu wraz z kanałem deszczowym- wykup gruntów , dokumentacja techniczna, podział geodezyjny 2005-2010	79 000	7 000	72 000	72 000	0	0	0	URZĄD MIEJSKI W SURAZU
4.	801	80104	Zakup zmywarki	7 000	0	7 000	7 000	0	0	0	URZĄD MIEJSKI W SURAZU
5.	900	90001	Budowa 92szt przydomowych oczyszczalni ścieków w m. Końcówzna, Zawyki-Farma, Zawyki	1.025.448	20.000	1.005.448	142.757	0	245.000A	617.691	URZĄD MIEJSKI W SURAZU
6.	900	90015	Rozbudowa linii oświetlenia ulicznego na terenie Gminy Suraż	57.338	52.338	5 000	5.000	0	0	0	URZĄD MIEJSKI W SURAZU
7.	801	80104	Remont budynku przedszkola przy ul. Bielskiej 17 w Surażu z adaptacją niewykorzystanej części budynku na potrzeby edukacji przedszkolnej, wraz z budową placu zabaw, zagospodarowaniem terenu i zakupem sprzętu i pomocy naukowych	809.238	0	10 000	10 000	0	0	0	URZĄD MIEJSKI W SURAZU
Ogółem				4.706.064	90 378	3.816.448	738.757	340.000	2.120.000	617.691	X
A. Inne źródła (wpłaty ludności 245.000)											
B. Inne źródła (dotacja z Powiatu Białostockiego z Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych 1.250.000 oraz z budżetu powiatu 625.000zł)											

Przewodniczący Rady Miejskiej,

Zygmunt Jarmoc



**Załącznik nr 2**  
do uchwały Nr XXXIX/205/10  
Rady Miejskiej w Surażu  
z dnia 27 stycznia 2010 r.

**WYDATKI NA PROJEKTY REALIZOWANE ZE ŚRODKÓW POCHODZĄCYCH**

Lp.	Program inwestycyjny Zadanie inwestycyjne	Jednostka organizująca zadanie	Okres realizacji zadania	Łączne nakłady finansowe	Poniesione wydatki do końca 2009r.	Wysokość wyd. w 2010r.	
						Budżet Gminy	Dotacje FS
1.	<b>PROGRAM Rozwoju Obszarów Wiejskich 2007-2013.</b>  <b>PRIORYTET:</b> Oś 3. Jakość życia na obszarach wiejskich i różnicowanie gospodarki wiejskiej.  <b>DZIAŁANIE</b>  3.2 Podstawowe usługi dla gospodarki i ludności wiejskiej Budowa 92szt.przysadowych oczyszczalni ścieków w m. Kołcowizna, Zawyki-Ferma, Zawyki	Urząd Miejski w Surażu	2009-2010	1.025.448,-	20.000,-	387.757,-	617.691,-
2.	<b>PROGRAM Regionalny Program Operacyjny Województwa Podlaskiego na lata 2007-2013</b>  <b>PRIORYTET:</b> Oś 6. Rozwój infrastruktury społecznej  <b>DZIAŁANIE</b>  6.1 Rozwój infrastruktury z zakresu edukacjiRemont budynku przedszkola przy ul. Bieleckiej 17 w Surażu z adaptacją niewykorzystanej części budynku na potrzeby edukacji przedszkolnej, wraz z budową placu zabaw, zagospodarowaniem terenu i zakupem sprzętu i pomocy naukowych	Urząd Miejski w Surażu	2009-2011	809.238	0	10.000	0
2.	Ogółem			1.834.686,-	20.000,-	397.757,-	617.691,-

Przewodniczący Rady Miejskiej

Zygmunt Jarmoc

**Załącznik nr 3**

do uchwały Nr XXXIX/205/10

Rady Miejskiej w Surażu

z dnia 27 stycznia 2010 r.

**LIMITY WYDATKÓW NA WIELOLETNIE PROGRAMY INWESTYCYJNE W LATACH 2010 – 2012**

Lp.	Dział	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego  I okres realizacji  (w latach)	Łączne koszty  finansowe .	Koszty poniesione  do końca 2009	Planowane wydatki					Jednostka organizacyjna realizująca  program lub koordynująca wykonanie  programu	
						rok budżetowy 2010  (8+9+10+11)	z tego źródła finansowania					2011 r.
							dochody  własne i	kredyty  i pożyczki	środki  pochodzące  z innych źródeł	środki  wymienione  w art. 5 ust. 1 pkt  213 u.f.p.		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1.	801	80104	Remont budynku przedszkola przy ul. Bielej 17 w Surażu z adaptacją niewykorzystanej części budynku na potrzeby edukacji przedszkolnej, wraz z budową placu zabaw, zagospodarowaniem terenu i zakupem sprzętu i pomocy naukowych	809.238	0	10 000	10 000	0	0	0	799.238	Urząd Miejski w Surażu
Ogółem				809.238	0	10 000	10 000	0	0	0	799.238	

Przewodniczący Rady Miejskiej

  
Zygmunt Jarmoc

**Załącznik nr 4**

do uchwały Nr XXXIX/205/10

Rady Miejskiej w Surażu

z dnia 27 stycznia 2010 r.

**PLAN PRZYCHODÓW I ROZCHODÓW NA 2010 ROK**

Lp.	Wyszczególnienie	Kwota
<b>I</b>	<b>Przychody – ogółem</b>	<b>798.788,-</b>
	w tym:	
	1. nadwyżka z lat ubiegłych	-
	2. wolne środki	183.000,-
	3. kredyty długoterminowe	615.788,-
	4. pożyczki	-
	5. spłaty pożyczek udzielonych	-
	6. przychody z prywatyzacji majątku gminy	-
	7. sprzedaż papierów wartościowych wyemitowanych przez gminę	-
<b>II</b>	<b>Rozchody – ogółem</b>	<b>275.788,-</b>
	w tym:	
	1. spłaty kredytów długoterminowych	158.500,-
	2. spłaty pożyczek długoterminowych	117.288,-
	3. pożyczki udzielone	-
	4. wykup papierów wartościowych	-

Przewodniczący Rady Miejskiej



Zygmunt Jarmoc

**Załącznik nr 5**

do uchwały Nr XXXIX/205/10  
Rady Miejskiej w Surazhu  
z dnia 27 stycznia 2010 r.

**OBJAŚNIENIA DOKONANYCH ZMIAN W BUDŻECIE NA 2009R.**

Plan dochodów uległ zwiększeniu o kwotę 56.000zł. w związku otrzymanym pismem wojewody podlaskiego FB.II.MC.3011-3/2010 o otrzymanej dotacji w rozdziale 85295 Pozostała działalność „Pomoc państwa w zakresie dożywiania” Dokonano korekty klasyfikacji budżetowej planu dochodów w związku z otrzymaniem przez Powiat Białostocki dofinansowania drogi powiatowej w miejscowości Zawyki z Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych. Plan wydatków uległ zwiększeniu o kwotę 358.000zł. W rozdziale: 60016 Drogi gminne o kwotę 264.000zł z czego kwotę 47.000zł. przeznacza się na wykonanie dokumentacji technicznej ul.Zagumiennej w Surazhu, a kwotę 217.000zł. na przebudowę drogi w Doktorcach w rozdziale 70005 zwiększa się o kwotę 5.000zł. na podział działek przy ul.Białostockiej, w rozdziale 80104 Przedszkola kwotę 10.000zł. przeznacza się na wykonanie studium, kosztorysu do wniosku na „Remont budynku przedszkola przy ul. Bielskiej 17 w Surazhu z adaptacją niewykorzystanej części budynku na potrzeby edukacji przedszkolnej, wraz z budową placu zabaw, zagospodarowaniem terenu i zakupem sprzętu i pomocy naukowych”, w rozdziale 85295 Pozostała działalność kwotę 56.000zł. przeznacza się na realizację programu „Pomoc państwa w zakresie dożywiania”, w rozdziale 92605 Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu zwiększa się kwotę 20.000zł. Jednocześnie zmniejsza się plan wydatków o kwotę 119.000zł. w dziale 630 Turystyka o kwotę 10.500zł. w dziale 750 Administracja publiczna zmniejszono na wynagrodzeniach w urzędzie kwotę 47.000zł. oraz na wydatkach przeznaczonych na wdrażanie usług informatycznych (sieci szerokopasmowe) o kwotę 18.000zł., w rozdziale 90017 Gospodarka komunalna zmniejszono na wynagrodzeniach osób zatrudnionych na robotach publicznych kwotę 23.500zł., w rozdziale 92109 Domy kultury zmniejszono dotację o kwotę 20.000zł. Deficyt uległ zmianie o kwotę 183.000zł., który zostanie pokryty wolnymi środkami.

Przewodniczący Rady Miejskiej,

 **Zygmunt Jarmoc**